

**SIE HABEN IHR TRAUMZIEL.
WIR DIE DAZU
PASSENDE SPARKASSE!**

Wir Deutschen sind nicht nur Weltmeister im Reisen, sondern auch Spitzenreiter beim Erwerb ausländischer Immobilien - Spanien, Frankreich und Italien gelten hier als Lieblingsländer. Haben auch Sie Ihren Zweitwohnsitz dort? Dann profitieren Sie von unserem Angebot: **dem €Europakonto!**

Bei zwei Wohnsitzen ergeben sich zwangsläufig Transferzahlungen und der Bedarf an Bankdienstleistungen jeweils direkt vor Ort. Dank unserer Kooperation mit Sparkassen in den schönsten Urlaubsgebieten sind wir in der Lage, Sie auch im Ausland mit bewährter Qualität zu betreuen.



**ERSTKLASSIGER SERVICE
OHNE GRENZEN.**

Wofür brauche ich ein €Europakonto?

Ein einfaches Beispiel: Ihr momentaner Aufenthaltsort ist in Deutschland und Sie müssen wegen einer fälligen Stromrechnung für Ihr Haus im sonnigen Ausland Geld überweisen. Das kann zu einem zeit- und geldraubenden Hindernis werden.

Mit dem Europakonto ist das einfacher, günstiger und schneller: Das Europakonto ist eine Kombination aus Ihrem Girokonto hier und einem Girokonto bei der ausländischen Partnersparkasse.

Und so funktioniert es:

Ihr Privatgirokonto bei uns wird mit Ihrem vorhandenen oder noch zu eröffnenden Privatgirokonto bei der ausländischen Partnersparkasse zum Europakonto verbunden. Beide Konten können Sie sowohl bei uns, als auch am Schalter unserer ausländischen Partner eröffnen bzw. umstellen lassen. Schnell und bequem!

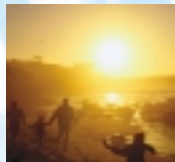


Stand der Stanze

IHRE VORTEILE: ZEIT UND GELD.

**Viele Argumente sprechen für das
€Europakonto. Überzeugen Sie sich!**

- Führung des Privatgirokontos bei den europäischen Partnersparkassen auch von zu Hause aus
- Führung des Privatgirokontos bei Ihrer Haussparkasse auch vom Ausland aus
- Schnelle und kostengünstige Abwicklung von grenzüberschreitenden Überweisungsaufträgen
- Einrichtung von Daueraufträgen für beide Konten am jeweiligen Aufenthaltsort
- Bestellung und Abholung von Kunden- und Kreditkarten auch der ausländischen Sparkasse am Schalter der lokalen Sparkasse
- Zentraler Ansprechpartner im Ausland spricht deutsch oder englisch



wenn's um Geld geht - Sparkasse



03/2003

EIN TYPISCHER FALL FÜR UNSER €EUROPAKONTO.

